

# Belles familles jurassiennes

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Pro Senectute : schweizerische Zeitschrift für Altersfürsorge, Alterspflege und Altersversicherung**

Band (Jahr): **13 (1935)**

Heft 4

PDF erstellt am: **30.06.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-722995>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Noces d'or des époux Charles Aubry-Froidevaux.

### **Belles familles jurassiennes.**

Le 13 novembre 1934, tout le village de Fahy (district de Porrentruy) était en fête et accompagnait à l'église, en long cortège, les époux Jules Rérat-Guélat qui célébraient leurs noces d'or, entourés de la belle phalange de leurs douze enfants (6 fils et 6 filles, parmi lesquelles 2 religieuses de Saint Paul) et quarante-six petits-enfants. Modestes cultivateurs, grands travailleurs, fidèles à la terre et au village natal, ils ont conquis l'estime générale par leur honnêteté et leurs solides qualités morales. Le même jour, leur fille aînée, Madame Numa Girardin-Rérat fêtait ses noces d'argent. Le dîner de famille (70 couverts!) eut lieu chez les vieux parents suivant le rite patriarcal: nombreuses furent les ménagères — parentes ou amies — qui contribuèrent au menu ou apportèrent la vaisselle nécessaire. Spectacle touchant et joyeux, que seule peut offrir une famille élevée dans les saines traditions.

Quelques mois plus tard, le 29 avril 1935, une manifestation analogue se déroulait à Alle (district de Porrentruy) à l'occasion des noces d'or de M. et Mme. Charles Aubry-Froidevaux, ainsi que des noces d'argent de leur fille aînée Mme.

Cécile Farine-Aubry. La cérémonie à l'église fut particulièrement émouvante. Au moment où le nombreux cortège de parents et amis, musique en tête y pénétrait, une escadrille de sept avions militaires évoluait au dessus du sanctuaire. La vaillante société de Ste-Cécile exécuta magistralement une messe de circonstance dite „de la sainte famille“ et M. le Curé se fit en termes touchants l'interprète de tous pour féliciter les heureux jubilaires. M. Charles Aubry, ancien chef de gare à Alle, né en 1864, a eu de son mariage (1885) huit enfants, dont six étaient présents à la fête du 29 avril.

A Fahy comme à Alle, le Comité Jura-Nord „Pour la Vieillesse“ avait tenu à manifester ses sympathies aux dignes époux et à leur offrir, en même temps que ses vœux, un modeste cadeau.

Comité Jura-Nord.



Goldene Hochzeit Jakob und Verena Rudin-Flückiger in Lauwil.

## Goldene und diamantene Hochzeit im Baselbiet.

Die Eheleute Jakob und Verena Rudin-Flückiger, in Lauwil (Baselland) begingen vor kurzem im engsten Kreise ihrer Familie mit Kindern und Kindeskindern das Fest der goldenen Hochzeit. Die Stiftung „Für das Alter“ gedachte ihrer bei diesem Anlasse mit einer Jubiläumsspende. Während die beiden Jubilare in frühern Jahren ihr Auskommen in der Heimposamenterei fanden, sind sie durch deren Niedergang ein Opfer der Krise geworden. Heute sucht sich Vater Flückiger nach Möglichkeit durch Tagelohnarbeiten in der Gemeinde und auf Berghöfen